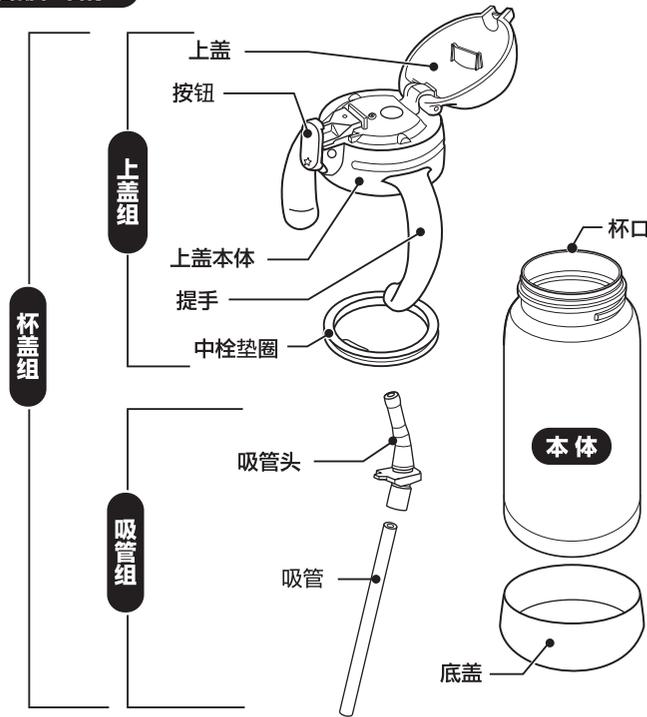


各部位名称



●所购产品与使用说明书上的插图可能会有不符之处。  
●使用前请仔细阅读说明书，以便正确使用。并请妥善保管本说明书。

注意

●为防止受伤、烫伤、事故、产品故障、性能不良及饮料外漏等，请务必遵守。

请勿让婴幼儿在监护人的视线范围之外单独使用产品。注意不要让婴幼儿玩耍

请绝对不要装入热饮

务必由成人正确安装各部件

不要安装除产品专用部件以外的部件

请勿使用保冷性能不良的产品

真空层内有水声时请勿使用

若真空层内水分漏出，饮用后可能会导致身体不适。



请勿改造、分解和修理产品（可分解部件除外）

会有引起火花的危险，请勿使用微波炉加热产品

请勿放在火源（煤气台等）或电炉、IH灶台上等，以免造成火灾或故障

请勿在倾斜状态或靠近脸部时打开上盖

饮料请于当天饮用完

因饮料腐坏产生气体，使产品内部压力增加，可能造成杯盖组飞散等危险。

请勿放入下述饮料

- 干冰、碳酸饮料等
- 味噌汤、热汤或昆布茶等含有较多盐分的饮品
- 牛奶、奶类饮料、果汁等
- 果肉、茶叶等

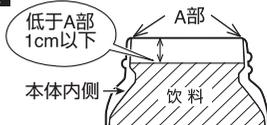
请勿采取以下行为，一旦掉落会有危险

- 手持上盖或吸管头搬运产品
- 手持底盖，倒置产品

请勿手持提手晃动此瓶

加入饮料的量请到图的位置为止

饮料的位置



请确认饮料不会外漏后使用

请勿摔、碰等强力撞击

请绝对不要撕下本体外侧底部的贴纸



使用后请立即充分清洗本体内侧、本体外侧（杯口）、杯盖组。加入运动饮料时请特别注意

请勿靠近电暖炉或瓦斯炉等火源附近，以免造成变形、变色

请勿啃咬或用力拉拽吸管头

请将冰块敲成小块状之后放入，以免造成本体变形或外漏故障

请勿用指甲及坚硬物品刮擦本体的图案部分，以免造成图案脱落

放入包内时，请直立放置，以免外漏或结露

将产品放入包内时，请特别注意不要按下按钮或转动提手，以免造成外漏故障

对产品施加振动、撞击时，或产品内压上升时，可能导致饮料从吸管头喷出，请勿采取以下行为

- 在上盖打开的状态下放置
- 在杯盖组上盖打开的状态下，从本体安装或拆卸杯盖组

如果吸管头内部留有饮料，打开上盖时，可能会有饮料飞溅而出，敬请注意

- ① 不得存放碳酸饮料
- ② 不得用于对乳制品或婴儿食品的长时间保温（有细菌繁殖的危险）
- ③ 不得使用微波炉等加热设备对产品进行加热
- ④ 不得使用洗碗机清洗

※当摇动本体时，会听到“沙沙”声。这是嵌在本体真空层中用来提升保冷效果的金属箔所发出的声音，属于正常现象

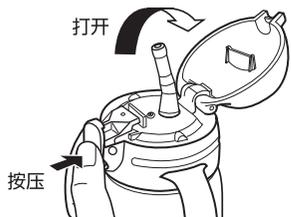
## 使用方法

- 使用前请按清理方法将产品充分洗净。
- 刚开始使用时,可能会有塑料等异味,随着使用次数的增加会逐渐消失。

## 上盖的开闭

- 请在本体竖立的状态下开闭上盖。

### 打开方法



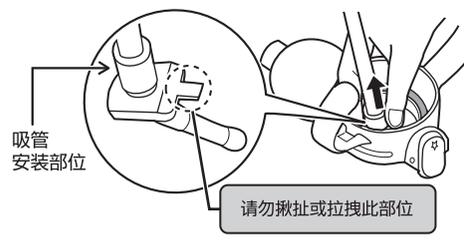
### 关闭方法



## 杯盖组的拆卸方法

### 1 拆下吸管组

- 打开上盖,手持吸管组的吸管安装部位,从上盖本体拆下

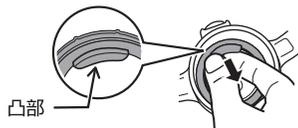


### 2 从吸管头拆下吸管



### 3 取下中栓垫圈

- 手持中栓垫圈的凸部,从上盖本体拆下



## 杯盖组的安装方法

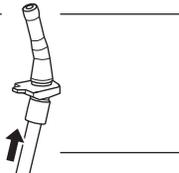
### 1 安装中栓垫圈

- 确保将中栓垫圈按压到上盖本体的凹槽中,以使其凸部处于跟前。
- 中栓垫圈如有松动之处,请将其调整均匀。



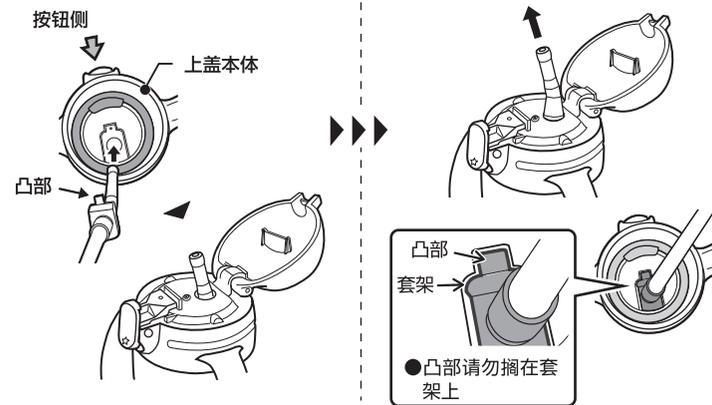
### 2 将吸管安装在吸管头上

- 吸管端面请从吸管头下方的小孔插入到顶。



### 3 安装吸管组

- ①将吸管头的凸部朝向上盖本体的按钮侧,并将吸管头顶端穿过上盖本体的小孔
- ②沿着箭头方向拉动吸管头顶端,并牢牢安装(如吸管组未正确安装,可能造成外漏。)



## 清理

- 为防止产生异味、污垢附着和发霉,一直常保清洁使用,请遵守注意事项,使用后务必清理。
- 请务必拆卸后清理。

### 清理须知

- 请勿煮沸。请勿使用洗碗烘碗机、餐具干燥机。
- 请勿使用信纳水、去污粉、含研磨材质的洗涤剂、炊帚(尼龙制、金属制等)、密胺海绵、海绵的尼龙面等清洗。
- 请勿使用漂白剂,以免损伤本产品。
- 使用本公司指定的“不锈钢保温瓶清洗剂SB-ZA01E”可以清洗本体内侧、杯盖组。
- 请勿将本体长时间放置于水中。
- 长时间不使用时,请充分清洗,完全晾干后放在远离高温和高湿度的场所存放。

### 日常清理

- ①杯盖组、本体外侧和底盖请用海绵沾上温水稀释的洗碗专用洗涤剂清洗,本体内侧请使用带手柄的软质海绵刷清洗  
难以清洗的部份请使用市售的小刷子等清洗。
  - ②冲洗后将水分擦净并充分晾干
- 使用上述方法也无法除去本体涂层部分因摩擦而产生的条纹状污垢时,可使用柔软的橡皮擦去此类污垢。
  - 请用强水流,对吸管头及吸管内侧进行充分冲洗

### 污垢过多时的处理方法

- |          |   |
|----------|---|
| 有红色锈斑或水垢 | ①请在热水中加入约10%的醋,并将其倒入本体内,不要安装杯盖组<br>②放置30分钟~1小时,之后再将本体内侧充分洗净 |
|----------|---|

### 茶垢等污垢

从本身上取下杯盖组,使用“不锈钢保温瓶清洗剂SB-ZA01E”(另售品)清洗

- 中栓垫圈、吸管组、底盖属于消耗品。建议一年更换一次为宜。
- 杯盖组等的树脂采用了符合食品卫生要求的安全材料,但当表面变得粗糙或受损时请更换新部件(需自费)。

## 品质标示

### 材料:

本体内侧 奥氏体型不锈钢06Cr19Ni10 (SUS304)  
本体外侧 奥氏体型不锈钢06Cr19Ni10 (SUS304)

### 执行标准:

GB/T 29606-2013 不锈钢真空杯  
GB 4806.1-2016 食品安全国家标准 食品接触材料及制品通用安全要求  
GB 4806.7-2016 食品安全国家标准 食品接触用塑料材料及制品  
GB 4806.9-2016 食品安全国家标准 食品接触用金属材料及制品  
GB 4806.11-2016 食品安全国家标准 食品接触用橡胶材料及制品

上海象印家用电器有限公司

联系地址:中国(上海)自由贸易试验区富特北路225号第三层D13部位(邮编:200131)

制造商:象印有限公司

制造商地址:日本国大阪市北区天满1丁目20番5号

原产地:泰国

象印公司全国服务热线:800-819-9119

手机用户拨打:400-680-9119